

## **Timoteeo rai Faborohacha letoai coroataja**

*Coaiten enacoauneein Timoteeo rai quiricha laenaa Faborone*

<sup>1</sup> Jeriha Cana Coaunerana jaunte caletoe, Jesocurisito que cachauru relaanune, esenetaauruhane ichaonaa esine raauruhane coina.

<sup>2</sup> Ii raine enacoauneein laenaunra quiicha belai cacalabi Timoteeo. Raotojoein neeine coina, rai raotonoque ii rausiajeein ii coroatajaneeuruine Cana Inaca Cana Coaunera, Cana Curuaanaa Jesocurisito, naaonjoain.

*“Nariha,” naain ichoreniha Cana Coaunera coroa-  
jeeun*

<sup>3</sup> Jerichanejeein aichejetocuruha caferateracurune rijijieina Cana Coaunera belain, nere tonoraain casuujua coaraain neeun. Itolere banana janotiin netojoein Cana Coaunera bajaebajae-  
caanne jana casujuaniha neeoritohine, “Nariha,” naain ichoreniha Cana Coaunera coroa-  
jeeun.

<sup>4</sup> Itolere banana inonta baca raainaaaine coa-  
jeeun. Nii jaunna ichoaranaa jereun, jataen ra-  
tojoein raachoojoein nihanune coina.

<sup>5</sup> Ishuujua coarain Cana Coaunera esenetaaine quena, casuujua ereerejeun coaaucaanne. Jerichanejeein techu Cana Coaunera esenetaaurelu edaae Loira, choba Eonise, naaonjoaaihunri. Nii jaunna, “Daae, rai neba, naaonjoaaihunri rijijieinte esinae

rauhijiriin Cana Coaunera tonorae Timoteeo,”  
naain casuujua ereerejeun.

*Atiin coejelanaala, “Canacaanu Curuaanaa Jesocurisito ere tonoraera nichaaun” naainjoaenrein  
cacha rai beeu.*

<sup>6</sup> Nii jaunna ichei aitoon, atiin enacoauneein que nemucuhin, nii Cana Coaunera tenojoin amihanenaa ichaaine coina. Nii ichouturi choae cacoi meecaanune jana Cana Coauneraacha tei amihanenaa ichaau.

<sup>7</sup> Coa casiha. Coatiha casiinaa najaannu que rai esenetaera suujua corihei Cana Coaunera. Laraajiin, neunaain, Cana Coaunera, leeochoauru, naaonjoain belaa in nererojoecaelanaala neein, suujua coaraain nihane coinata esenetaera suujua core Cana Coaunera.

<sup>8</sup> Atiin coejelanaala, “Canacaanu Curuaanaa Jesocurisito ere tonoraera nichaaun,” naain joaenreein cacha rai beeu. Coa caresero cuhane caseteco neein nihanune que necoejiha, Jesocurisito que cacha relaanune coreniha caseteco neein nihanune jaun. Aihana jaun, iitonai Jesocurisito que cacha relaanune coreniha, iitonai rerohecaauruhane, atiin laraajiin neeunaain neeu. Ii coroatajanerichaa in Cana Coaunerana jaunte, abaantaain neunanaa naineriquiin.

<sup>9</sup> Caohachaa in nihacachene que ainaa tocohaneeinte, cana cotijiaain cana rae Cana Coaunera, acaihanejein nere tonoraera neein nihacachene

coina. Niritiin jauriaanejeein aitiin cacha coaunaane jaunte, Jesocurisito cacha nichaachene coreniha cana belaa'in cana rae Cana Coaunera.

<sup>10</sup> Nitohanihana jaunte jianacoon cana teranu que Jesocurisito letoae Cana Coaunera, coaraain coitucuhacachene coina. Cana coreniha ohin ichanaa Jesocurisitona jaunte, ohacachene necairichanaa coaraelanaala, neculucohin onaacharanejeein nerichaachein coaiten turuha Jesocurisitone.

<sup>11</sup> Nii jaunte canu cocoaain caenoain caletoae Cana Coaunera, rai nere beebejeein Jorioniheichuru relaanune coina.

<sup>12</sup> Nii jaunna chaque casilanaala nere beebejeein cachaauru relaanune coreniha, caa cotohanein caseteco neein neeun niqúi, nena coejelanaala caa neeun, cana coroatajanera coitucuhanune jaun. Acate laen naine cacorataaneein cacoeraiha ne, coaiten enacoauneein turuhane reeintiaain.

<sup>13</sup> Nii jauriaa ichelaanulune rijijieein ichaechajeein neeu. Jesocurisito cacha nichaachene jaun, coanete Jesoso esenetaain, Cana Coaunera, leeochoauru, naaonjoain belaa'in nihacache.

<sup>14</sup> Cana suujua cuhane ichaoha Cana Coaunera Suujuena jaun uhaain, atiin que neeunaain nii ichei Cana Coauneraacha tenojoin erenaa rauhi tonoraain ichaau.

### *Cacoelaain cacorataaniha Onesiforo ne*

<sup>15</sup> Nii coitucuhine tocohaneeinte caque jaolecoore saain Asia cocoaichacuru. Fijelo, Eremo-

jene, naaonjoaaihunri nihanatiinte saain caque jaolecoore.

<sup>16</sup> Onesiforo sinijiera, bereecuru, naaonjoain belaaïn coroatajaneene Cana Coaunera atiin carai, araai saain cacoelaain cacorataanihane coreniha. Acate caseteco neein nihanu natiin, cacoreniha necoejelanaala cacorataane.

<sup>17</sup> Cau Romau turuhinte, mainajeein amuhemujeein caariin, tabiicha cauruhin atiin cacorataane.

<sup>18</sup> Nii choae tacaain techu, nii Efesoo nihaca jiniiquiine bana, jataain cana coroatajanelu nii Onesiforo. Nii coreniha atiin belaaïne Cana Curuaanaa Jesocurisito, inae coaiteen cau chauratane que turuhane bana.

## 2

*Coujuriu Jesocurisito ere tonoraera neein nena tocohaneei necairichanaa abaantaain neeu*

<sup>1</sup> Laraajiin atiin neeunaau, ichorataaniha Jesocurisitona jaunra cacalabi.

<sup>2</sup> Cha teeinti letoaera nihane erena tonorain ichae, nii coaraain relaaute leeochoaauru relaera neein neeine. Inae araai saain cachaauru relaanune jana, aonajerejetohilune jaun, nii rijijieein acaauru relaaau.

<sup>3</sup> Charijiein teeinti letoaa acaauru curuaanaane, atiin necairichanaa abaantain ichacure caohati soondarooru laraajiuruhane. Nii rijijieein coujurihu Jesocurisito ere tonoraera neein nena tocohaneein necairichanaa abaantaain neeu.

<sup>4</sup> Joaenreein cacha rijijieein ichaonaa nainihei soondaro. Curuaanaa ere tonoraain nihanete ne.

Nii rijijieein chu cana Curuaanaa neein niha Jesocurisitona jaun, abaantaain nere tonoraacachene ne, rai letono neein nihacachene jaun.

<sup>5</sup> Charijieein teeinti necoatijiaacane, cache amuritonaa nainenihaca necoatijianaa beraicha ere tonoraain necoatijiae nihacane. Nii rijijieein techu nii Moconajaera amuritonaa nainenihaca Cana Coaunera Ere tonoraenihacane.

<sup>6</sup> Charijieein teeinti temule jaacane jana inae nihane, tonajelanaala caje raain que lenoneein nihacache. Nii rijijieein techu Cana Coaunera tenojoin amihanenaa ichacaachene, tonajelanaala raotojoein nerichaacheein, itolere que cana belairichain Cana Coaunerana jaun.

<sup>7</sup> Caa caitoonjoan que ishujua ereerejeein coaacute, coitucueeneine ichorataanemiin Cana Coaunera, aonaain coitucuhine coina.

### *Jesocurisito que coaacu*

<sup>8</sup> Cana Curuaanaa inoaainsi Rabiri feratenojoneein niha Jesocurisitone que ishujua ereerejeeu. Acate ohane caje ichanae.

<sup>9</sup> Nii beebejeein relanajaanune corenihate, leecha ataebinae chara tocohaneein *cadena* que canu cositeein, catohaneein cacasetecaure niqui, nete caa quere cache relaanune jaan cositena nainecurene laen.

<sup>10</sup> Nii jaunna itolere necairichanaa abaantaain atiin Cana Coaunera janiinohinchuru relaan, Jesocurisito coreniha jianacoo neein, nitajenaa charanejeein neeuruha Cana Coaunera janiinohinchuru cachaurune coina.

<sup>11</sup> Esinaena rauhijiriin aitoreeunni.

Cana Coaunera esenetaain ohacachenete aina ichaorichaachein.

<sup>12</sup> Necairichanaa abaantaacachenete, aina rai Cojoanonaa que nerichaachein.

Que jaolecohacachenete, acaetonai cana que jaolecoreein.

<sup>13</sup> Cana aitoonjoan ichaenihacachenete, aca laen naitoonjoan ichaa cureein.

Nitohaneein laen niha acana jaun.

*Caohachaain suujua coaraain niha Timoteeone*

<sup>14</sup> Caohachaeniha nitohanaina jaunna ichei aitoreeunni, suujuatenajaain neeine coina, nabana nitohaneein neeuruhane coataa. “Coa erena laaojoiiriicha coreniha ita cotaaine rijitocoache,” naain Cana Coaunera Ere beeurera suujuateu, atiin Cana Coaunera notaracae. Nelatihei erena laaojoiiriicha coreniha ita cotaicha rijitiin iriha cachane, nabana que nererojoecaain neeruaha aohanraaurune coataa.

<sup>15</sup> Atiin naineeine jaun uhajeein Cana Coaunera Ere que relanajaaun rauhijiriin, charijieein teeinti ai leeinjiin cacha, laraajiin amihanihane letoaera que necasaene nii rijijieein Cana Coaunera acatiha caohatiin ichei amihanenaa niicha tei ichaau. “Caohatoha chamijianeeonra,” naain ichei iriha Cana Coaunerane coina. Jana rauhijiriin relanajaeneenete ii necoeje chanureein Cana Coaunera.

<sup>16</sup> Aihana jaun, coa Cana coaunera coitucuruhi rijitiin erena baaso que irihache, nabana niriijiein cuaajeein Moconajaeraacha ere tonoraichene coataa.

<sup>17</sup> Charijieein teeinti, niijiiriha cachane, inae suujua lomoha nii cunaine ohe. Nii rijijieein techu,

nii erenaa baaso que ereerejeein tonoraaichene, inara suujua lomoha nii erenaa baasone nitajiha curiquicheein. Nii corenihate nitajeeure Imeneo, Fileto, naaonjoaaihunri,

18 “Chabana oo caje enacoauneein nejaberecaain nichaauraaain nerinaain cacha,” naauruhana jaun. Niritiin ereeuruhana jaunte, nererojoecaaure acaauru aohanraauru tabaauru.

19 Nii jaun, “Cana Coaunerate esinaen esenetaeraauru suujua coitucue. ‘Cana Coaunera coitucuera nichaaun,’ naain iriha chunei cachane, baasoneein ichaohane jianemiin,” naa Cana Coaunera Erena jaunte, esinaen Cana Coaunera cachaneein nihacachene coitucuhacache, inae nii jianein nihacachena jaun.

20-21 Charijjeein teeinti coriquihona loreri asaae ne itolere coata coreti caje ichanohin ojoaichu, baichaje, atane caje ichanohin ojoaichu, baichaje, darohe, enuha caje ichanohin jecoro, coshara, erauru, naaonjoain; tabaauru nelateein joenreein lenone curunu que; jana tabaauru nechujataain joenreein calani joanaana jaannu que nelatei. Nii rijijjeein techu, osa jianein Cana Curuaanaa Jesocurisito ere tonoraacachene, nelatiha curichaacheein Jesocurisito cachaneein joenrein amihanenaa caohati ichacaachene.

22 Aonaau. Enamanaa neeine rai caohacha tochaneein nenea baaso caje naururuu. Suujua coaraauru cachaauru aina jiniiquiin Cana Curuaanaa bajaebajajeein neeu. Cana Coaunera tenojoin ichaonaa rauhi sacuhin, esenetaain Cana

Coaunera, chamute cacha naaonjoain belaaïn raotojoeïn neeu.

<sup>23</sup> Casaje que ita rai ereereecuruha leochaurune coa iriha, nabana ita baijiaain ita cotaaiçhene coataa.

<sup>24</sup> Nainiheï Cana Curuaanaa Jesocurisito ere que cacha relaeraneein nenaã namute cacha aina nejerateein nihane. Itolere cacha aina jerichanejeeïn ita belaaïn nihanete caohachae. Chaenchu raotojoeïn caohatiin rai suujua coaraain, co-tailanaala relaain

<sup>25</sup> raotono que cuaain cacha suujuateein nihanete caohachae. Caitono tocohaneeïn nihanete jerecurenihã tabaaurune nihanatiin, acaauru suujuateein acaauru suujua corenaã nainereein Cana Coaunera.

<sup>26</sup> Inae nitohaneein acaauru suujua corihã Cana Coauneranete, erenaã rauhi coitucuuruhane caohachanainejeeïn nichotiha cuurureein Moconajaera caje.

### 3

*Naaonjoaante curureein canã janonã satono rai coaiten cajihã turuhelalajihã Jesocurisitone bana.*

<sup>1</sup> Aonaaute coitucuhi. Canã janonã satonohelalaje raite, Canã Coaunera coitucuurera cairichaeriin rerohecaa cuurureein Canã Coaunera coitucuuruhi.

<sup>2</sup> Nitohaneeurite nelaaetoha nocoetiin, jataain coriqui mucunã coacuhin leeoçhaauru que necohasitaain, itã cotaain, niheichu fojiaraauru ere tonoraelanaala, nechu jataain

aansai ataibinaen rijijieein Cana Coaunera Ere tonoraelanaala niha cuururein.

<sup>3</sup> Chaentechu necairichanacaauru coroatajanena coacuelanaala, casajenetiin, baaso ichana jerecuruhane suujua coaraelanaala ichaain, naaonjoaan cuurureein. Chaen techu nechu aansai ataibinaen rijijieein itolere ichaonaa caohacha aina nejerateein, naaonjoaan cuurureein.

<sup>4</sup> Chaen techu itolere coitucuha nocoetiin niicha jerei ichaain niha cuurureein, Cana Coaunera ari-naa coacuelanaala.

<sup>5</sup> Baaso neein ichaohinte Cana Coaunera coitucuha nocoetoha cuurureein.

Coa nitohanai cacha raa.

<sup>6</sup> Nabana raaichene jana, nechu aaso ene cojoaelorohe coritaain nihane coataa. Nitohaneerite, suujua coaraelanaala niicha ichana jerei ichaain neeururein.

<sup>7</sup> Itolere banate niqui nerelaaurureein, nete chabana ichaonaa rauhi coitucuurenereein.

<sup>8</sup> Charijieein teeinti Moisesa ere tonoraaurene nii coroatajai benanecuru- Janesi, Jambresi, naaonjoaanri. Nii rijijieein techu Cana Coaunera Ere Rauhi tonoraaurenereein nitorijiane i cachaauru. Naasaaheca acaauru suujua cuhanena jaunte, Cana Coauneraacha tei ichaonaa rauhi aasaana jerecurureein.

<sup>9</sup> Jataain chatohanai ichacururiaain, nechu aasoneeojoaanruhane coitucuururichain saain cachaaurune jaun. Charijieein teeinti aihure nii Moisesa ere tonoraauruhi. Nii rijijieeinte situha cuurureein nitohaneeri.

*Timoteeo suujuatiha necairichanaa que Faborone*

<sup>10</sup> Ichelaanune tocohaneeinte chuhisi caohachaa'in neei. Chaen techu cachaauru relaanune jaan coitucuhin, quichao coitucuhin, camijaneeon coitucuhin, esenetaain quiicha belaa'i coitucuhi. Chaen techu neunaa casuujuane coitucuhi.

<sup>11</sup> Chaen techu caniha nejerateeuruhane jana abaantaanune coitucuhi. Antioquiha, Iconia, Lистра neein curuajaihuri neseeu'ru nihanune janate, caniha nejerateein carerojoecaauruhane jana, jianacoo camitaa Cana Coaunerane coitucuhi.

<sup>12</sup> Esinae rauhijiriina caa aitoon. Jesocurisito ere tonorana jereraaurute roheca'aa cuurureein niqui, nete

<sup>13</sup> raajenihane necairichaa cuurureein nech'uu aansai casajeeuru. Nechu jataain nii rijijieeinte ita coritaje'in jeelai amuritoheriin necairichaa cuurureein nech'uu jataain casajene jaun

<sup>14</sup> Ii laen rauhijiriin nii que nerelaaina jaun iicha esenetai sacuu. Iite nii ichelaera coitucuhi.

<sup>15</sup> Canaanai neeine caje coaune'einte, Cana Coaunera Quiricha coitucuhi. Nii Cana Coaunera Quiricha que nerelaain esenetaa'ichenete, jianacoo inara tere'in Jesocurisito.

<sup>16</sup> Satiinte Cana Coaunera tenojoinee'in ne Cana Coaunera Quiricha. Acate cacha relaa'in, cacha suujuate'in, cacha suujua raujiain, naaonjoainu que nelate, ichaonaa rauhi coitucuhin caohachaa'in ichaoha cachane coina.

<sup>17</sup> Itolere Cana Coaunera jerenohin amihane'naa ichaain niha Cana Coaunera coitucuurerane coina.

## 4

*“Atiin aohana jerecureniha cachaaaurune niha-natiin beeu,” naa Faborone*

<sup>1</sup> Cana Coanera aina nii turuha uhenenu, nii cau chauratane que nenacaauru ichaonacaauru, saain onacaauru, naaonjoaaihunri rucuheranu notaracaena caa mijiaainetiin eletoaaun Cana Coanera Ere beebjeeine caina.

<sup>2</sup> Atiin aohana jerecureniha cachaaaurune niha-natiin rauhijiriin beeute esenetaauruhine. Baaso ichacuruhane raotojoein raujiaain cuaain suuju-atenajaaun,

<sup>3</sup> inae ecu tihane bana erenaa rauhi aohana jerecurenerichaaaine jaun. Nitohaneeinte, baasoneein coacuhin arajiin acaauru relaeranu ar-ihha cuururein, acaauruhacha jerei tocohanein baaso que relanajaeraanu que.

<sup>4</sup> Nitohaneeinte erenaa rauhi aohana jerelanaala que janoriin amuurureein. Amuhin joenreein casajeeicha esenetaain tonoraain raaje necairichaaaurureein.

<sup>5</sup> Ii laen ishujua coaraain necairichanaa abaantaain Cana Coanera Ere beebjeeu, jianacoo osa caje mituhin neeuruha esenetaaurerane caina. Nitohanein caohatiin chamijianeon ichaau.

*Inae Cana Coanera tenojoin amihanenaa jitaanu*

<sup>6</sup> Inae ichuunejeeonriha ohanune que tihane.

<sup>7</sup> Inae Cana Coanera tenojoin amihanenaa jitaanu jianelanaala rauhijiriin ichaain.

<sup>8</sup> Inae nerichaaain canu amihaneoo core, caque banihateein Cana Coaneraacha

rucujuei, acaachana inae caa cohajeeun. Inae turuha nii Cana Curuaanaa Joesio, caohacha nejesina ichara neein nenaanete, Aca nii canu amihaneeo coretereein. Coatiha canuhacha rai coreterinaain. Satiin nii turu jereein cohajerauru rai netonaite coretereein.

### *Saatono*

<sup>9</sup> Cacoharaa uu atiin chajaaajoaain.

<sup>10</sup> Caquete jaoleque Demasi, caa chauratane que nenacaauru itolere rucuhele cautenu rijihuru jerihana jaun. Nii jaunte naain Tesalonecau cue. Jana Crescentete Galasia bataneu cue. Jana Titote Dalmasia bataneu cue.

<sup>11</sup> Acaihanejein Locasichate caniha ne cau. Maroco ariin cotijiaain ijiniichaain uhaau. Acate laen camijianeoo que cacorataanena naine.

<sup>12</sup> Tiquicono laen letoaaun Efesoo.

<sup>13</sup> Toroasihu nihanune banana Carpo loreri asaae quela ratirihunlu, uhaau carai uhine. Chaenchu nii canu quirichaauru nii quiicha laenajacoaine maajeein uhau.

<sup>14</sup> Nii coata que amihanenaa Alejaandorote, jataain baaso neein caete niqui, nete inae caco-caeratereein Cana Curuaanaa.

<sup>15</sup> Coaraau. Necoeraain neeu, Cana Coaunera Ere-canaacha beebejei que nejeratihana jaun.

<sup>16</sup> Camucuhin, cacaje bajaauruha co-cainanacaaihurine janate, cajaohin caratiriin amuure satiin. Nii coreniha jiaonriha chatohaneein tenajaa Cana Coaunerane.

<sup>17</sup> Nii janate, canu coroatajaneein casuujua lararajie Cana Curuaanaa. Nii jaunna, itolere caa chauratane que nenacaauru Jorio niheichuru

rai Cana Coaunera Ere beebejeeun, jianacoo neeuruha esenetaaurerane coina. Nitohaneeinte necha aansai ataibinaen leon ujuaae caje jichorocoaain jianacoon caete Cana Curuaanaa.

<sup>18</sup> Itolere baaso cajete canu mitaain canu beraicheein, aina dedeeu nihanune coina. Coanete Cana Curuaanaa corojeein belaihacache inoaenlu netiin. Nitohaneein neeine.

*Cana Coaunera esenetaeraauru rai necoiha Faborone*

<sup>19</sup> “Inara coaaujiha jera Faboro” naain beeu, Firisila, Aquila, Onesiforo araichuru, naaonjoai-hunri rai.

<sup>20</sup> Coriintoote nedae Erasto. Jana Torofimona ratirihun Miletoo, cunaitihana jaun. Naineeine elohena ajiniha uu.

<sup>21</sup> Eobolo, Poreente, Lino, Cularia, naaonjoai-hunrite ii coaacure. Chaenchu saain cana nejer-auru Cana Coaunera coitucuurerate ii coacue.

<sup>22</sup> Ii aina neeine cana Curuaanaa Jesocurisito. Satiin inara belaaain inara coroatajaneeine atiin Cana Coaunera.

Nitohaneein neeine.

**Cana Coaunera Ere**  
**New Testament in Urarina (PE:ura:Urarina)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Urarina

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Urarina [ura], Peru

**Copyright Information**

© 2008, Bible League International. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Urarina

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022

b7ea44d4-3dbd-507b-9a19-256b56fe9b07